

# N A S Z W Y R A Z

Cena 30 gr

Prenumerata roczna w Krakowie zł 3.50

ROK VI. NR 1.

Prenumerata roczna zamiejscowa zł 4

Styczeń

Konto czekowe P. K. O. Nr. 415.385

MIESIĘCZNIK LITERACKO-ARTYSTYCZNY

Kraków 1939

## Wyznania pisarza

IGNACY FIK

### S Ł A W A

„Rzecz osobliwa, jak żywo zaczynają interesować się człowiekiem, gdy umrze” pisze Karol Czapek w jednej ze swych powieści. Chciałoby się mimowoli zmienić w tym zdaniu słowo — człowiekiem — na — pisarzem. Minał miesiąc od śmierci Czapka, a już ukazało się, lub w najbliższym czasie ukaze, mnóstwo artykułów o jego twórczości. I słusznie, jest ona bowiem na miarę europejską. Gdy twórczość danego pisarza uległa już zamknięciu, zwykło się przeprowadzać analizę artysty. Jest rzeczą bardzo trudną zdać sprawę z czynników twórczości i sposobów tworzenia danego pisarza, a czytelników zawsze to frapuje i chcieliby wiedzieć jak pisał. Przy Czapku jesteśmy w tym szczęśliwym położeniu, że w „opowiadaniu poety” z powieści „Meteor”, daje nam na to bardzo obszerne odpowiedzi, uwalniając od hipotetycznych domysłów.

Pisze Czapek:

„Proszę mi wierzyć, że pisanie powieści jest czynnością przypominającą daleko żywiej łowy, niż naprzykład budowanie świątyni według planów zgóry ustalonych. Do ostatniej chwili napotykalmy się na niespodzianki zdumiewające poprostu. Docieramy do miejsc nieoczekiwanych, ale to tylko dlatego, że uporczywie i niezmiennie pędzimy w jakimś szale za tropem tego czegoś żywego, czego właśnie szukamy.

Ścigamy białego jelenia, a przytem jakby mimochodem odkrywamy nowe krainy. Pisanie to poszukiwanie przygód i już nic więcej nie powiem na pochwałę tego powołania.

Nie możemy zbłądzić dopóki wierni jesteśmy swemu tropowi. Nawet gdyby wędrówka nasza prowadziła na Szklaną górę, albo gdyby nas wiodła ognistymi śladami spadających gwiazd, kierunek nasz byłby dobry, chwala Bogu, i nie potrzebowałibyśmy się obawiać iż zgubiliśmy drogę. Nie będę tu mówił o trwodze jakiej doznajemy, gdy gubimy prawdziwy trop, o tych pieskich i bezradnych próbach odnalezienia drogi właściwej, o niesławnych powrotach ze zmęczoną i zawstydzoną suką, która się wlecze za nami, zamiast biec naprzód.

W gruncie rzeczy możemy więc powiedzieć: do diabła z fantazją! Nie zdała się nam na nic i nie doprowadzi nas do niczego, jeśli nie jest cała rozdygotana gorączką zainteresowania. Niechże się odrazu położy i leży, jeśli nie ma wypisanej przed sobą drogi niewidzialnej i jeśli wysunięty język jej nie drży z niecierpliwego postanowienia dotarcia aż do końca drogi.

To co nazywamy talentem, bywa najczęściej zainteresowaniem, albo opętaniem pragnieniem iść za czymś żywym, za zwierzyną zagubioną na szerokim świecie. Drogi człowiecze, świat jest wielki, większy od naszego doświadczenia. Zbudowany jest z garstki faktów i z całego wszechświata możliwości.

Trudna rada, jeśli idziemy śladem

człowieka, to musimy zapuścić się w ten świat domysłów, musimy tropić jego możliwe ślady minione i przyszłe. Musimy ścigać go swoją wyobraźnią, jeśli ma nam się ukazać w swej niewidzialnej żywotności. Rzecz to zupełnie obojętne, czy jest on całkowicie zmyślony, czy też całkowicie rzeczywisty.

I trochę dalej:

„To co nazywamy zdarzeniami prawdziwymi lub rzeczywistymi ludźmi, to dla nas jedna z tysięcy możliwości i może nawet nie jest to możliwość najlogiczniejsza i najważniejsza” — — — „jeśli jesteśmy wiedzeni wyobraźnią, to przekraczamy próg jakiejś nieskończoności. Jest to próg świata nieograniczonego rozmiarami naszego doświadczenia, świata daleko większego od naszego poznania i obejmującego daleko więcej niż nam jest wiadomo... w tę bezgraniczną krainę nie odważylibyśmy się wkroczyć, gdybyśmy w nią nie wpadli prosto na łeb, ścigając coś co się ukrywa przed nami. Gdyby duch kusiciel namawiał nas np.: teraz zmyśl cośkolwiek, zmyśl byleco — bylibyśmy zmieszani i może cofnęlibyśmy się ze zgrozą wobec nicości i bezsensowności tego zadania. Strach nie pozwoliłby nam puścić się bez celu i kierunku na to Mare tenebrarum.

Zadajemy sobie pytanie: co upoważnia człowieka, który nie chce być uważany za głupca, albo oszusta, iżby zmyślał coś, czego niema? Jest tylko jedna odpowiedź, na szczęście jasna, nie pozostawiająca żadnych wątpliwości: Dajcie mu spokój, bo to co czyni, czynić musi. Nie swawola go prowadzi, ciągnie go jakaś siła, pędzi go za czymś, a jego kręta droga jest drogą konieczności. Nie jego, ale Boga zapytajcie, co to jest konieczność“.

Przytoczyłem umyślnie tyle cytatów, gdyż one jasno wyrażają stosunek autora do twórczości. Stosunek to mistyczno-fatalistyczny, w stylu romantycznym lecz piękny i trudny.

Przytoczone poniżej cytaty poświadczą jak Czapek doskonale zdawał sobie sprawę z właściwości własnego sposobu tworzenia.

— — — „wiem jak się to robi. Powiedzmy część doświadczenia, trzy części fantazji, dwie części logicznej kombinacji, a reszta to spryciarska kalkulacja, żeby rzecz była nowa, na czasie, żeby się w niej coś rozwiązywało czy wykazywało, a głównie, głównie, żeby wywierało wrażenie. Ale to dziwne przy tym wszystkim — że wszystkie te tricki, całe to marne literactwo, wzbudza w człowieku, który się niem zajmuje, żywe i namiętne złudzenie, że to ma coś wspólnego z rzeczywistością“.

„Gdy kroczę drogą fantazji to wybieram zdarzenie wstrząsające i nie powszednie. Jak rzeźnik ocenia bydło, tak ja oceniam zdarzenie, czy jest dostatecznie i wydatnie wykarmione przez sensację...“

„...Jakże często fikcyjne postacie moje wiodłem drogami niedoli i poniżenia, abym mógł litować się nad niemi

*Rozgrywane heroicznie sceny nie tworzą nigdy kręgu z marmuru który muruje nogi. Są podniesieniem.*

*Posągi odbiorą tylko trud serc i wszystko to co brudzi, gdy stopy wędrując przechodzą gościńce w przemarszu.*

*Odbiorą wagę każdą żurawi, które ramieniem są studzień.*

*Sława — cień laski odrzuconej w zieloną sirugę, laski porwanej przez nienasycony wiru gwałt i smuga rąk podnoszonych nad głowę, rąk odnajdujących odzew —  
Razem: kształt, który przerasta wieczór życia galezią, przedłuża dzień o błyskawicę, oświetlając kamienie milowe przy drodze.*

*Zdjąć jak kapelusz śmierć i salutować przygodom, które w jasność młodą się piętrzą —*

*Ten gest zastygnie w pokładach wieczności w przejrzysty kamień bursztynu, przechowujący plan doskonałych stworzeń we wnętrzu.*

*A my?*

*— zacczarowane ciepło ludzkich osad, przestrzeń, która kołuje nad podniesioną wyżyną, my:*

*— podnosimy na drogach klucz śladów i otwieramy krainę o dziwnym i rozrzedzonym powietrzu: ludzką samotność.*

tembardziej! Tacy już jesteśmy, my wyrobnicy fantazji: aby uczyć lub ocenić człowieka, narzucamy mu ciężkie przeznaczenie, zwalamy na niego walki i zgryzoty w mierze przeobfitej.

Ale czyż w tem właśnie niema prawdę chwały życia? Człowiek, który chce pokazać, że nie żył napróżno i jałowo, kiwa głową i mówi: dużo przeżyłem i przecierpiałem...

...Z miłości ku człowiekowi otaczać go będąc udrękami i gmerał w jego ranach, nie mając dla nich balsamu peruwiańskiego...

W końcu może się jeszcze okazać, iż ja gładzę cierpienie tem, iż oznaczam miarę bólu

Staram się wytłumaczyć literaturę za jej upodobania w tragiźmie i wyśmiechu. Jedno i drugie jest wybiegiem, wynolezionym przez fantazję, która swymi nierealnymi środkami wytwarza iluzję rzeczywistości. Bo rzeczywistość sama w sobie nie jest ani tragiczna, ani śmieszna: jest zbyt poważna, aby mogła być jednym lub drugim...

...Miły Boże, jakież to tricki i chytry zmyśliłyśmy sobie my specjaliści fantazji, aby jak najmocniej i jak najniemiłosierniej wstrząsnąć zatwardziałą duszą czytelnika“

I to jest prawdą, Czapek istotnie opisuje zdarzenia wstrząsające i sensacyjne i rzeczywiście wstrząsa duszą czytelnika, ale nie przez tę sensacyjność lub grozę wypadków, ale przez swój stosunek do bohaterów. Tymi ludźmi kierowanymi koniecznością i przypadkiem — jest on sam — to on idzie drogą błędną i nieodmienną i za każdy krok płaci udrękami jakie tylko zdoła zmyślić. Czapek mówi o jednym ze swych bohaterów: „im bardziej tamten cierpiał, tembardziej byłam nim ja... A mówią pocziwi ludzie, że to fikcja“.

Czapek to pisarz o sercu czułym, mądrym i gorącym, który w najprostszych słowach oddał całe piękno i wielkość miłości.

„Skrzyżować ręce na piersi i poddać się — miłości. Kochać w porażce i upokorzeniu... wtedy człowiek wie dopiero co to jest miłość. Już nie jesteś bohaterem, ale zhanbionym i spolickowanym włóczęgą. Łaziłeś po ziemi jak zwierzę, a jednak odziany będziesz w szatę najpiękniejszą, a na rękę twoją włożony będzie pierścień. To jest właśnie ów cud... Jezusie Chrystusie, jestem szczęśliwy... Przeklęty płacz! Jak to być może, żeby człowiek tak szalenie kogoś kochał...“

Miłość jest fundamentem na którym hujuje swe powieści, i sercem, fizycznym symbolem uczucia kończy je.

Taki Hordubal jest prawie heroiczny w swej nie egoistycznej miłości. Widząc, że ukochana żona go zdradza, zadaje sobie pytanie: „Czy można upilnować czyje serce? Ej głupi, głupi... Długoż to człowiek żyje? Czemuż proszę cie, miałyby sobie przeszkadzać dwie mrówki, gdy miejsca taki nadmiar, że aż nie pojmujesz, skąd bierze się go tyle“.

I sam stara się ułatwić pożyte życie z kochankiem. Ale „Boże wszechmogący, ileż ludzie wiedzą o ludziach. Nie potrzebuje Bóg sądzić, bo ludzie sądzą“ i choć nie mają do tego prawa mieszają się i mszczą za naruszenie ładu moralnego. Ten ład tkwi bardzo głęboko w poczuciu pisarza i dlatego sąd nad Hordubalową zmienia się jakby w sąd boży, a prokurator zamiast oskarżać zbrodnię, oskarża grzech i ma wątpliwości „czy sądzimy duszę człowieka. czy tylko jego czyny?“ A bohater po-

wieści „Meteor“ wyznaje: „Musiałem być dopuścić się czegoś niesłychanie teńkiego, musiałem być naruszyć tą bezsensowną ucieczką jakiś głęboki ład świata, bo od tej chwili spoczęła na mnie klątwa. Nie mam tu na myśli trudności, które mnie spotykały, ale to, że od owej chwili nie miałem w niczym wytrwałości i spokoju... odtąd żyłem życiem niedobrem, żyłem, na którym nie spoczywała łaska“. Od zagadnień artystycznych ześliznąłem się do treściowych i ideowych (nie poru-

szylem wszystkich!) ale bo też w nich okazuje się wielkość Czapka i z nich napewno wypłynął ten właśnie sposób tworzenia.

P. S. Byłoby rzeczą niezmiernie interesującą czy i o ile wpłynął Czapka na „Ład serca“ Andrzejewskiego, a gdyby nawet nie, przeprowadzić analizę, która napewno wykazała pewne styczności.

Bodnicki Władysław

JAN SZCZEPAŃSKI

## Mowa o poezji

Wszystko to było mówione już nieraz. Mówione bardziej literackim i dla literatów bardziej zrozumiałym językiem. Jednakże ja nie jestem literatem i nie piszę dla literatów. Jestem tylko czytelnikiem. Lubię bardzo czytać wiersze i czasami czytam także co piszą o poezji. Nie wzrusza mnie to wiele. Wiem od dawna, że tzw. krytyka poetycka jest to pisanie ni w pięć ni w dziewięć z tej racji, że ktoś napisał wiersz lub wydał tomik. Kiedy jednak raz usłyszałem dyskusję o poezji, chciałbym napisać kilka słów o tych którzy mówią o poezji. Piszących o poezji rozumiem. Nie to co piszą, ale dlaczego piszą. Gdyż czasami za recenzję zapłacą, a jeśli nie zapłacą przyjemnie jest widzieć wydrukowane to co się napisało.

Podaję tylko parę uwag dla tych, którzy nie zawsze rozumieją co inni piszą o wierszach, doskonale rozumianych. W dyskusjach o poezji mówi się dużo o tym, że język poezji, jest innym językiem niż język potoczny. Najpierw jednak zanim pomówimy o języku chcę podnieść kilka spraw zasadniczych. Może mi się tylko wydaje, że są zasadnicze, może w mówieniu o sprawach literatury one nie obowiązują — w każdym razie oto one.

Istnieją tzw. zdania zasadniczo nierozstrzygalne. „Jeżeli jakaś nazwa posiada znaczenie nieostre to można znaleźć zdania, w których nazwa taka figuruje, a co do których nie potrafimy

rozstrzygnąć czy są one prawdziwe czy też fałszywe, choćbyśmy w tym celu rozporządzali najwszechstronniejszym doświadczeniem z przeszłości i nawet przyszłości, i byli wyposażeni w największą zdolność rozumowania. Zdania takie, których rozstrzygnięcie jest niemożliwe bez względu na to jak obfite byłyby nasze doświadczenia i jak przenikliwe byłoby nasze myślenie, nazywają się zdaniami zasadniczo nierozstrzygalnymi“ (Ajdukiewicz: Logiczne Podstawy Nauczania, str. 30).

Wybaczyć panowie, że wypisuję tu elementarne sprawy z podręcznika logiki. Lecz czynię to dlatego, że nie widzę innego sposobu włożenia ludziom piszącym do ręki podręcznika uczącego przyzwyczajenia do myślenia. A właśnie ten brak przyzwyczajenia myślenia czyni z omawiania poezji — obrzydzenie poezji.

Gdyż używanie jednego wyrazu w dwóch znaczeniach w ciągu jednego rozumowania nazywa się ekwiwokacją i jest błędem logicznym, gdyż istnieją pytania źle postawione, zagadnienia pozorne — z których często nie zdają sobie sprawy ludzie mówiący o poezji, i które z krytyki poetyckiej w wielu wypadkach czynią papuzią gadanie. By mówić o czymś nie wystarczy do tego ochotę. Trzeba też coś umieć a przede wszystkim trzeba umieć śleć. Nie wystarczy wyrzucać z potoku słów (cierpieć na biegunkę słów) trzeba zdawać sobie sprawę z ich znaczeń i trzeba umieć popraw-

nie rozumować. Pisanina bez poprawności rozumowania, jest może płodna, może wyzwala ona potoki podobnej pisaniny, ale jest nudna i jałowa. Często po prostu bzdurna.

Modne są u nas dyskusje (zawsze zresztą tak było) nad założeniami czy twierdzeniami pewnych kierunków poetyckich. I twierdzą, że dlatego dyskusje są takie „bogate“, długie, uporczywe i bez wyników — że prowadzone są na oplakany poziomie formalnym. Przecież poprawność rozumowania nie obowiązuje twórczego literata. Być może, że na tym właśnie polega twórczość kulturalna, jednak — chociażby na swój prywatny użytek — twierdzą, że poprawność myślenia i przyzwyczajenie intelektualne nie są cechami barbarzyńców.

A teraz jeszcze kilka słów o języku poezji. Czy jest on inny od języka potocznego? Oczywiście, ale czym się różni? Sądzę, że semantyka mogłaby dać pewne wytyczne w szukaniu odpowiedzi na to i pozwoliłaby uniknąć chaosu z jakim się spotykałem na niejednej dyskusji.

Język poezji używa tych samych słów co język potoczny. Język poezji jest też językiem komunikatywnym. Każde jego wyrażenie podobnie jak i wyrażenie języka potocznego wyraża (komunikuje) pewną intencję znaczeniową (lub znaczenie psychologiczne) i różni się tylko albo odmiennością aktu znaczenia, albo odmiennym systemem

dyrektyw sensu. (Por. E. Husserl: Logische Untersuchungen t. II oraz K. Ajdukiewicz: O znaczeniu wyrażenia i Sprache und Sinn). Np. Przybysz pisze: „Marzył o odwróconych katedrach gotyckich atakujących jak świdy niezdołbyte stolice“. Wszystkie wyrażenia tu użyte należą do języka potocznego. W jego systemie mają pełne znaczenie psychologiczne i językowe. Lecz rozważane w strukturze poematu tracą to znaczenie. Sądzę, że nauka Husserla o akcie znaczenia, mogłaby tu oddać wielkie usługi. Gdyż odmienności znaczeń wyrazów użytych w wierszach od znaczeń tych samych wyrazów użytych w języku potocznym, należałoby szukać w innych treściach aktów znaczenia. W akcie znaczenia bowiem „konstytuuje się stosunek do wyrażonej przedmiotowości“. Są to sprawy zbyt skomplikowane i wymagające długiej rozprawy — a chodzi mi tu tylko o wskazanie drogi poszukiwań. Drugą drogą byłoby poszukiwanie systemu dyrektyw sensu odmiennych od dyrektyw języka potocznego.

Być może że moje uwagi są dobre dla belfrów i przyczynkarzy, a „twórców“ one nie dotyczą. Nie dla nich też pisałem. Pisałem je dla tych tylko, którzy rozumiejąc wiersze nie rozumieją co się o wierszach mówi. Chciałem wskazać jedną z przyczyn tego niezrozumienia. Leży ona po prostu w tym, że poezja jest mową związaną, natomiast mówienie o poezji, jest najczęściej zupełnie niepowiązane.

JERZY LAU

## Nad wodą

Posypały się obole z fartucha drzew  
w wodę blaszany poblask  
— jasny świergot południa  
zielonożółta pełnia

o nazrywam cię obłoków anielko  
— białe baloniki na słonecznych nitkach  
zielona sukienka rozwiąże się brzegu  
i nagość wypadnie na różowy piach  
— w muzyczny błękit.

od brzegu ręki zerwany zawilec  
chorągiewka uśmiechu  
przywoła —  
do nóg białe gołębie grzebieni  
skrzydlatą dziatwę

ptaki odpędzą motyle żaglówek  
trawiaste cienie policzą nam zebra  
ściemniej pomarańcze opryskanych piersi  
anielko w ciepłym hamaku błękitu  
ciebie —

unoszę na zielony ołtarz  
w ptasie nabożeństwo

na próg naszego gniazda  
i twojej tęsknoty



STANISŁAW BALIŃSKI  
MASZyny GÓRNICZE

S O S N Ó W I E C

UL. PIŁSUDSKIEGO 24.

TELEFON 6 22 03

## Wczasy

ZWARDŃ...  
KTO O NIM NIE SŁYCHAŁ? WSZYSCY  
WIEMY, IŻ NAJLEPSZY OPAD ŚNIEŻNY-  
NAJDŁUŻEJ SIĘ UTRZYMUJĄCY - TO  
ATRYBUT ZWARDŃA...  
ZWARDŃ - RAJ NARCICARZY...

FOWLECZONY ZALEDWIE MUSLINEM  
ŚNIEŻNYM - CZEKA TEGO ROKU ZBYT  
DŁUGO NA ŚNIEŻNE DOBRODZIEJSTWO  
PRZYRODY - DO KTÓREGO JUŻ NAWYKI,  
CZEKA I PRZYGOTOWUJE SIĘ NA SWE  
ŚNIEŻNE GODY.—  
NA PIĘKNYCH STOKACH GÓR USIADŁY

DOMKI, DOMEY - GMACHY - GRZYBOM  
PODOBNE.

JEDEN Z NAJWIĘKSZYCH „GRZYBÓW“  
PIĘKNIE POŁOŻONY - 700 METRÓW PO-  
NAD POZIOMEM „MORZA - PENSJONAT  
GRANICZNY - DUMNY Z TEGO, ŻE WAR-  
TĘ NA CZESKIEJ GRANICY TRZYMAŁ.  
CZESKIE PENSJONATY SWYMI URZA-  
DZENIAMI PRZYCMIEWAJĄC, I Z TEGO,  
ŻE CZEKA W TYM ROKU NA INNYCH,  
NIŻ ZWYKLE GOŚCI - NA TYCH, KTÓRYM  
ŁOŚ SKĄPIŁ ROZKOSZY RAJU ZIMOWE-  
GO - NA ROBOTNIKÓW - KTÓRYM NIE

BIEL ŚNIEGU, LECZ CZARNOŚĆ WĘGLA  
CODZIENNYM JEST ZJAWISKIEM.

UBEZPIECZALNIA SPOŁECZNA  
W CHRZANOWIE - CAŁY TEN - DWU-  
PIĘTROWY PENSJONAT - DLA SWYCH  
UBEZPIECZONYCH WYNAJĘŁA.  
CZEKA ZWARDŃ NA SWE ZIMOWE GO-  
DY - CZEKA I PRZYJMIE GOŚCINNIE  
SWYCH RZADKICH GOŚCI Z CZARNYCH  
KOPALNI I HUT...

DR EDWARD MRÓZ  
Lekarz Naczelny Ubezpiecz. Społ.

SPROSTOWANIE

W poemacie Juliana Przybysia „Równanie serca“ drukowanym w poprzednim numerze N. W. wkrađła się pomyłka. Wiersz drugi od góry ma brzmieć: „zbuntowani podkopami docierają do bram“.

Również w poprzednim numerze pod produkcją obrazu p. Süsle-Muszkietowej, pomimo trzykrotnej korekty zamieszczono podpis H. Matisse, za co naszych Czytelników najmocniej przepraszamy.



*Dom matki*

Za słońcem z słoneczników  
ogród  
nuty —  
kurdybanku nazbierała,  
idzie, kusząc, utyka.

Przywiało od gruszy kwitnieniem  
i zaraz gałązki proszą łuskami pąków na ziemię.

A tu rankami wysypują się piórka trawie,  
gęsi za stodołą, a z księżęcego ogrodu wołania pawie.

Antoni zaświstał koło domu  
aż go w górę uniosła chmurka gołębi.  
— Sypnij na gołębnik drobniotkiej wyki,  
którą słońce czerwoną kukurydzą przetyka!

Pod wieczór nachylony wiosłującym obłokom dobranoc.  
— Hej na ręce buraczane niesie liście,  
— Hej w oczach niesie błękit.

HELENA WIELOWIEYSKA

*Pożegnanie*

Woda stężała w zdumieniu:  
szary, kulisty pył  
szpaków nad cerkwią stanął.  
Białe, szalone ryby tarły się górą. Szumiały.  
(Nad pojaśniałym na chwilę strumieniem  
Narcyz płacze.  
Z miłości  
Z mgły.)

Smutny będzie twój dzień jak ten poetów ranek  
a mnie tak jutro przywali  
jak wczesne wilgotne niebo.  
Niech pierzaste uściski leszczyny  
trzymają ostatnią noc;  
to twoje opadłe ramiona mój pożegnalny świt grzebią.

Tak nas biały chłopiec nad rzeką płacze.

Smutki twoje, z których odchodzę  
sieje nurt wszystkich pięści pod niebo wyrosłych.  
Zostaję z tym co na wodzie  
pisze wolny lot ptaków:  
z rozerwanym wieńcem greckiego chłopca  
z łańcuchem cudzym i jakże wzniosłym.

Oh, a nad zmudnie trzepotliwym lotem  
dłoni zerwanych wcześniej jak to pożegnanie,  
cyranek,  
— co powrotu nie wykrzyczą,  
ściana nieba cięższego od cerkwi zawisa.

Chcę być tam, gdzie szumiący przyszłością  
lot białych chmur  
zatrzyma się na jedno nie zabraniające gdyby.

Już oczy przewiał  
obłok ranny, chłodny żagłowiec  
z flagą wiatru w śmierć, jak w oddech wpiętą.

Odejdź. Patrz: to Bóg spojrzal przez matową szybę.

(Narcyz  
— obłok i chłopiec —  
poczuł że jest mężczyzną i że będzie poetą.)

*Od ubiegłego roku*

Pierwszy czerwony neon jak winorośl u okien,  
to zrównanie dnia z nocą bieżącego wzroku  
i już jesień,  
jesień rzeczy po raz drugi widzianych,  
a zasianych twoim spojrzeniem przed rokiem.

Idę tym samym miastem innym,  
od siebie odbiegłym,  
gluchym  
i wiodę pustym polem, po ulicy szczerzej  
mechanicznego konia.

...Szyły ruch, szyły ruch wyścigowe maszyny,  
a dziś wszystko — w oczach! — rwie się,  
bulwar trzyma się tylko na  
jednym wozie mknącym ściegiem,  
o — na jezdni szlak pozostał bez materii.  
Paryż stanął migiem, duchem.

Z Łuku Triumfalnego już opadły żółkłe drzewa  
na odległość sąsiedniego trotuaru,  
już na Polach Elizejskich powiązano snopy światła  
i zwieziono długie pędy samochodów,  
samoloty odlatują już do ciepłych...  
do kraju.

Z dalekiego twojego ogrodu  
schylam się, aby zerwać  
tu,  
na świetlistych zwierciadlanych asfaltach  
zroszony bukiet elektrycznych  
astrów.

NORA ODLANICKA

*Historia*

Wracają ku źródłom życia  
uwieńczeni ziemią —

kiedy z Parnasu krzywych balistycznych  
śmierć — poezja historii  
zstępuje w zgiełku nowych poematów,  
zamknięci w nędznym kole jambów  
w dół poezji schodzą,

gdzie na idyllach masakr

krzyż wbity ostrą pointą

kładzie aprobatę.



TINTORETTO: RYSUNEK







# Z Pałacu Sztuki

## Z PAŁACU SZTUKI.

**KILKA UWAG O „KOLEKCJACH“ EIBISZA, SAWULAKA, ZAKRZEWSKIEGO I JUER-DRETTLE RoweJ.**

„Kolekcje“, czyli małe wystawy zbiorowe ratują widza w Pałacu Sztuki, który, dziś nazwę (delikatnie) „Pałacem Augiasza“, jako że poprzedni mój termin: labirynt, dotarł już prawdopodobnie pod strzechy, za pośrednictwem p. Dienstl-Dąbrowy i Ilustrowanego Kuriera Codziennego.

Na szczęście istnieje jeszcze w człowieku instynkt samozachowawczy, który prowadzi prosto przed obrazami Eibisza. Nie ma ich wiele — zaledwie mała ścianka w jednej z najmniejszych salek; ale dają dużo — są oazą spokojnej i kulturalnej sztuki. Cieszę się, że autorem ich jest Polak, a ci, którzy chcieliby mu zarzucić brak „polskości“ mu sieliby zarzuty swoje skierować przeciw samej kulturze. Bo obrazy Eibisza oryginalne wcale nie są. Tematem, a nawet poniekąd układem kompozycyjnym nie wykraczają poza ramy Akademii czy to polskich czy zagranicznych. Ale poziomem prześcigają nie tylko akademie, ale i wielu „mistrzów“. Skromne są, ale bardzo wyrafinowane. Konsekwentne i „dociągnięte“. Eibisz nie jest rewelatorem, ani poszukiwaczem, nie jest Cézanne'm ani Picasso'em, jest spokojnym pracownikiem, subtelnym i wytrwałym, znającym swoje rzemiosło tak, że może nim imponować. I rzeczwiście imponuje znajomością techniki olejnej — daje przedziwną powierzchnię swoich płócien, nie ztraca dźwięczności położonych kolorów, co się nieraz może zdarzyć przy dłuższym opracowywaniu jednego obrazu. Operuje laserunkami, nawiązując tym do przedimpresjonistycznych tradycji malarskich, przy całym wykorzystaniu (w kolorystyce) zdobyczy impresjonizmu. Z oklepanego tematu robi rzecz interesującą bez uciekania się do nowych sposobów rozwiązywania kompozycyjnego i kolorystycznego.

Sawulak pokazał 12 szkiców z Bułgarii. Wiele w nich temperamentu, wycucia kolorystycznego i kompozycyjnego, ale brak ważnej rzeczy: zrozumienia płaszczyzny obrazu. Jedne kolory uciekają z tła, inne wyłażą przed obraz, a dzieje się to bez żadnej logiki. Szkice są obiecujące, ale nie są jeszcze obrazami, tylko płótnami, nad którymi można popracować. Zabłąkał się między nie mały pejzażek **Hryńkowskiego**, który jest dobrym przykładem jak można ładnie zagrać prawie na jednej nucie. **Boryowski** w pejzażu i kwiatach kładzie nacisk właśnie na wzgardzoną przez Sawulaka płaszczyznę. Nie zawsze zwycięzki (cień od wazonu), ale myślący i interesujący, zdradza temperament w stylu Raoula Duffy, jak również zamiłowanie do jasnych, ostro zestawionych zimnych tonów: niebieskich, różowych, zielonych. **Anna Pachniewska** daje miły impresjonistyczny portrecik.

Kolekcja **Zakrzewskiego** jest ciekawa tylko ze względów introligatorskich. Pomysłowość płóciennych „koszulek“ w połączeniu z surowym drzewem nie ratuje dyletanckich akwarel.

**Rama** przy portrecie p. **Carlotty Bologna** jest jednym z piękniejszych eksponatów na wystawie.

Akwarele **Stefanii Juer-Drettlerowej** mają wiele smaku w delikatnych zestawieniach. Czy nie są jednak zbyt nieśmiałe?

Warto zwrócić specjalną uwagę na ceramikę **Matuszczaka**. Jest to sztuka „użytkowa“ w najlepszym guście. Archaizowane figurki i talerze z pięknie deformowanymi motywami zwierzęcymi zachwycają subtelnym tonem polewy. Uwaga Ćmielów!

## WYSTAWA TEODORA AXENTOWICZA.

Wspominałam raz o hulajnodze, tym razem chciałoby się mieć dziesięć palców u jednej ręki — założyć je między kartki katalogu i już dalej swobodnie przerzucać się od pierwszych do ostatnich numerów tej

„oficjalnej“ wystawy. Ale niestety. Trzeba więc katalog zostawić do kontemplacji domowej, (do czego był prawdopodobnie celowo pomyślany) i zdać się na fał.

Wymijam kolorkowe ostrowy burzanu, perły, atłasy, atlasowe ciała, słowem — te wszystkie pastele mistrza, które nie przyniosą mu chwały, lecz „zdobyły tajemnicę powodzenia“, jak pisze znany „krytyk“. Jest ich stanowczo za dużo na tej wystawie, chcącej być wystawą poważną. Wszystkich obrazów jest za dużo; w niektórych salach wiszą dwa rzędy powieszonych byle jak i byle gdzie. Szklany dach jest jakiś nie domyty i puszcza za mało światła. Nastrój niestety prawdziwie pośmiertny.

Ale trzeba się przemóc. Axentowicz to dobry artysta, trud się opłaci sowicie. Niektóre pastele są przykładami bardzo subtelnej sztuki. Delikatne w kolorze a umiarkowane w formie spokojnej i szlachetnej: „Rodzina artysty“, „Kazia z królikiem“, „Jezryk w serdaku“, „Tommy“, Portret P.H.B.“ „Portret kobiety nr 108“ o interesującym zestawieniu subtelnie zielonego tła z ciepłozłotym kolorem twarzy, „Portret“ pani, delikatnie malowany pastelem na płótnie — i wiele innych.

Jak starych przyjaciół witam olejne obrazy Axentowicza, wystawiane już parę miesięcy temu w Domu Plastyków. Więc: „Ormian w Polsce“, „Arcyksięcia Karola Stefana“, Szkic do portretu hr. Potockiego, „portret żony“, „Tommygo“ i „Portret prof. Krzymuskiego“, zjawiający mi się dziś w innym naświetleniu na tle wspomnień mehofferskiej wystawy.

Z nieznanymi mi dotąd olejnych płócien Axentowicza wiele jest bardzo dobrych. „Cyprian Godebski“ nasuwa wspomnienie o Rodakowskim, Studium portretowe nr 90, interesuje ciepłymi tonami zestawionymi z szarymi i spokojną czernią. Ładny owalny portret kobiety nr 163 daje subtelnie złamane fioleły oparte o równie złamaną zielen. Zestawienie zarazem zasadnicze i subtelne.

Duża kompozycja historyczna „Postowie

u Walejusza“ jest może jednym z najlepszych obrazów historycznych w Polsce: przypuszczam że nie straciłaby nawet na porównaniu z „Batorym pod Pskowem“. Utrzymana w ciepłych tonach zachowuje szlachetną przewagę elementu malarskiego nad elementem narracyjnym.

Kompozycja „Święto Jordanu“ jest dowodem niezmiernie dobrej pracy artysty — od dalona niestety od szkiców, które ją poprzedziły, traci cały swój sens dydaktyczny. Szkice te rozsiane po całej wystawie, jedne akwarelowe, inne (prawdopodobnie późniejsze) gwaszowe trudno porównywać, jeśli się musi nieść swoje wrażenie wrozkowe przez sale pełne obrazów. Ale nawet w tych warunkach można zauważyć sukcesywną zmianę koncepcji kolorystycznej i kompozycyjnej. Uderza wyeliminowanie w dużym obrazie osób drugo-planowych, w szkicach widać pracę nad harmonizowaniem koloru śniegu z kolorami figur pierwszo-planowych i choroągwi.

Miłą reminiscencją sztuki francuskiej XVIII. w. są dwa nie wielkie obrazy raczej panneau dekoracyjne: „Gawot“ i „Menuet“. Kolorystycznie ciekawe, bo użył w nich Axentowicz innej niż zwykle gamy kolorystycznej.

Odrębną też gamę widzimy w obrazku „Dziewczyna z gęsiami“, który jest artystyczną interpretacją polskiego pejzażu.

Wystawa jest interesująca dzięki Axentowiczowi — niestety urządzona bez żadnego sensu. Faktu tego nie zmieni wielki złoty wieniec złożony w hołdzie przez Tow. Szt. Pięknych.

P. S. Katalog przy bliższym obejrzeniu okazał się niezdatny nawet do domowej kontemplacji. Brak w nim reprodukcji najlepszych obrazów, a tekst roi się od przecudnych „kwiatków“ stylistycznych. Nie chcę ich przytaczać — byłoby to pastwienie się. Cytowana francuzczyzna woła o pomstę. Nie mogę uwierzyć by drukarz na własną rękę zmienił chorobę wieku (mal du siècle) na samca wieku (mâle du siècle). Prędeż uwierzyłabym gdyby było przeciwnie.

Zofia Wielowiejska

# WSPÓLNOTA INTERESÓW GÓRNICZO-HUTNICZYCH

S. A. — KATOWICE — KOŚCIUSZKI 30

## obejmuje:

5 kopalń węgla

5 zakładów przetwórczych

7 cegielń

4 kopalnie rudy żel

8 gospodarstw

4 koksownie

roln.-leśnych

4 huty żelazne

(łącznie 3680 ha)

## produkuje:

pierwszej jakości węgiel kamienny dla celów przemysłowych i domowych

koks wielkopiecowy

surówkę martenowską

stal surową

profile walcowane wszelkich rodzajów

betonowa stal Griffel

rury stalowe bez szwu oraz rury spawane

blachy grube i cienkie

blachy budowlane płaską, falistą, panwiową

bednarkę zimno walcowaną

odkucia ze stali „Batory“ osie samochodowe, wały wykorbione do motorów samochodowych i lotniczych

maszyny papiernicze, garbarskie, chłodnicze, kopalniane, dźwigi i mosty przeladunkowe

wagony kolejowe i tramwajowe, autobusy, lokomotywy elektryczne

wszelkie konstrukcje stalowe budowlane, przemysłowe mostowe

naczynia emaliowane i ocynkowane

naczynia mleczarskie

osie wozowe i podkowy

zatrudnia 35000 pracowników

Redaguje młodzież akademicka

Redakcja i Administracja: KRAKÓW, JANOWA WOLA 9, I. p.